



Walter Scott

# EL PIRATA

300 ILUSTRACIONES A TODO COLOR

JOYAS  
LITERARIAS  
JUVENILES

30 PTAS.





# COLECCIÓN GRANDES AVENTURAS

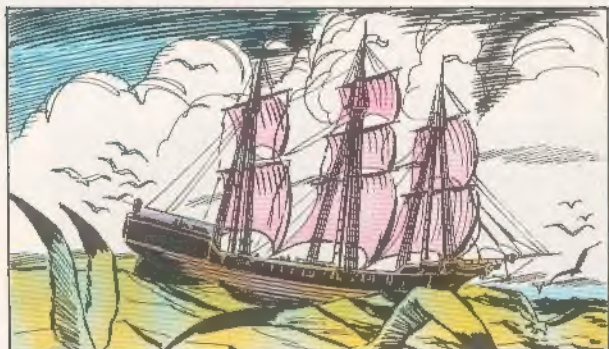


Número  
**18**  
Volumen

# El pirata

WALTER SCOTT





A MEDIADOS DEL SIGLO XVIII, UN VELERO HOLANDES NAVEGABA RUMBO A LA ISLA DE MAINLAND, CENTRO PRINCIPAL DE VIDA DEL ARCHIPIELAGO DE LAS SHETLAND.

EL BARCO ERA DE CARGA, PERO EN LA HAYA HABIA SUBIDO A BORDO UN EXTRAÑO PASAJERO CON SU HIJO.

NO ME GUSTA ESE HOMBRE, CAPITAN. ME HUELDE QUE NOS TRAERA MALA SUERTE!

NO SEA SUPERSTICIOSO, EL SEÑOR MERTOUN HA PAGADO SU PASAJE A PRECIO DE ORO. ¡Y ESTO ES LO QUE CUENTA!



NADIE SABE DE DONDE HA SALIDO NI A DONDE VA.

SERA ALGUN RICO TERRATENIENTE EN VIAJE DE NEGOCIOS.



UNA HORA MAS TARDE, EL MISTERIOSO PASAJERO IRRUMPIO BRUSCAMENTE EN EL CAMAROTE DEL CAPITAN.

¡PASE, SEÑOR MERTOUN! TOMARA UN TRAGO DE GINEBRA CONMIGO.

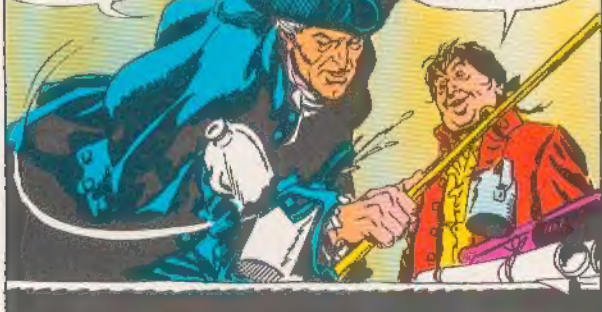


SI EN VEZ DE EMBORRACHARSE USTED ESTUVIERA EN EL PUNTE, SE HABRIA DADO CUENTA DE QUE EL TIEMPO VA A CAMBIAR.



¡BASTA DE BEBER! SE ACERCA UNA TORMENTA Y EL BARCO ESTA EN PELIGRO!

¡JA, JA, JA...! UN TERRATENIENTE DANDO LECCIONES DE NAVEGACION A UN LOBO DE MAR! ¡NO ME ENFADO PORQUE LO ENCUENTRO DIVERTIDO!



USTED SERA RESPONSABLE DE LO QUE OCURRA. ¡UN CAPITAN BORRACHO MERECE LA HORCA!



¡LA HORCA! ¡ESTA USTED LOCO...! ¡JA, JA, JA!

MERTOUN SE ENFRENTÓ CON EL SEGUNDO DE ABOARD.

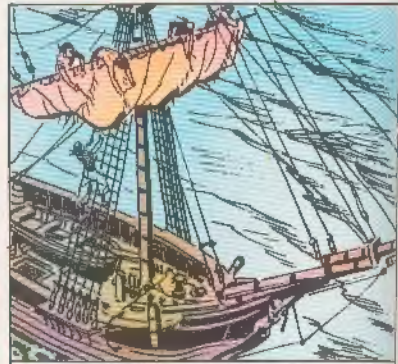
DE ORDEN A SUS HOMBRES DE QUE ASEGUREN LA CARGA EN LA BODEGA Y DE QUE ARRIEN LAS VELAS.



YO SOLO CUMPO INSTRUCCIONES DEL CAPITAN...

¡OBEDEZCA! ¡RAPIDO...! ¡O LE VUELO LA TAPA DE LOS SESOS...!

¡SI... SI, SEÑOR! ¡AHORA MISMO!



LAS DISPOSICIONES DE MERTOUN FUERON CUMPLIDAS AL INSTANTE.





¿PERO QUE DEMONIOS OCURRE, JACK?

¡EL BARCO HA CAIDO EN PODER DE UN LOCO!

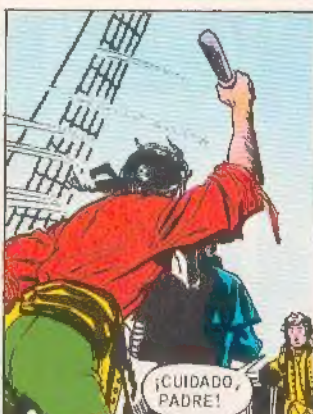


ESTO LE COSTARA CARO, SEÑOR MERTOUN. EL CAPITAN LO MANDARA ENCADENAR A LA BARRA POR SEDICION.

SU CAPITAN ES UN MALDITO BORRACHO QUE MERECE LA MUERTE.



PERO LOS MARINEROS NO QUERIAN RECIBIR ORDENES DE UN PASAJERO Y...



¡CUIDADO, PADRE!

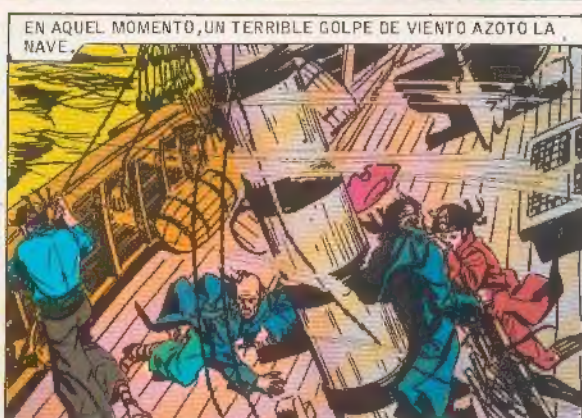


MERTOUN SE VOLVIO CON RAPIDEZ FELINA.

¡MALDICCION!



COMO PODEIS VER, LLEVO OTRA PISTOLA... ¡GRACIAS POR AVISARME, MORDAUNT!



EN AQUEL MOMENTO, UN TERRIBLE GOLPE DE VIENTO AZOTO LA NAVE.



¡TODOS A SUS PUESTOS...! ¡TIMONEL, A BABOR...! ¡LA TEMPESTAD ESTA AQUI!



LA PREDICCIÓN DE MERTOUN SE HABIA CUMPLIDO, Y EL MAR CONVIRTIÓ AL BARCO EN SU JUGUETE.

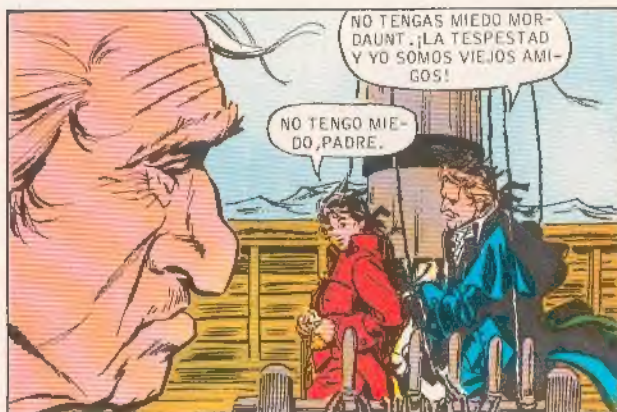


¡SI NO HUBIERAMOS ARRIADO LAS VELAS, EL PRIMER GOLPE DE VIENTO HABRÍA DE SARBOLADO EL BARCO!

¡ESE HOMBRE HUELE LAS TEMPESTADES! ¿QUIEN DIABLOS PUEDE SER?

¡HUM...! ¡CONOCI A UN HOMBRE, HACE AÑOS... PERO, NO...! ¡NO PUEDE SER EL!





NO TENGAS MIEDO MORDAUNT. LA TEMPESTAD Y YO SOMOS VIEJOS AMIGOS!

NO TENGO MIEDO, PADRE.



ENTRETANTO, EN EL CAMAROTE DEL CAPITAN...

¿QUE ES ESE JALEO? ¿ES QUE UN HOMBRE NO PUEDE TOMAR UN TRAGO TRANQUILLO?



PERO LA FURIA DE LA TEMPESTAD IBA EN AUMENTO.



¡HAY QUE DARLE LA POPA A LA TEMPESTAD O ESTAMOS PERDIDOS!

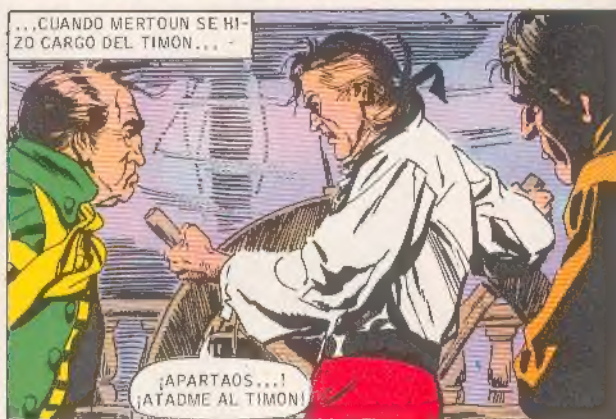
¡NO DOMINO EL TIMON!



¡VAMOS HACIA LAS ROCAS! ¡NOS ESTRELLAMOS!



LA SOMBRA DE LA MUERTE ALETEABA SOBRE EL BARCO...



...CUANDO MERTOUN SE HIZO CARGO DEL TIMON...

¡APARTAOS...! ¡ATADME AL TIMON!



DANDO PRUEBAS DE UNA FUERZA QUE NADIE HUBIERA IMAGINADO EN EL, MERTOUN SE HIZO CON EL GOBIERNO DE LA NAVE...



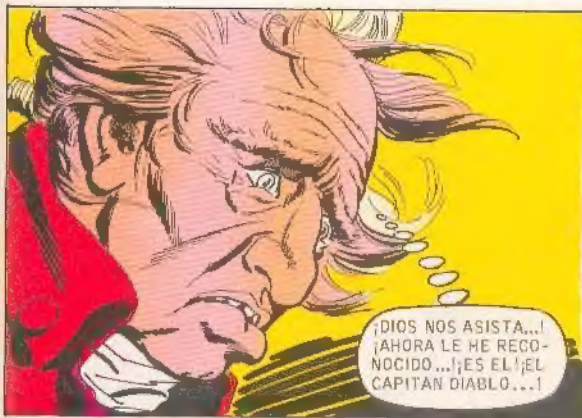
LOGRANDO QUE ESTA SE DESLIZARA POR EL ESTRECHO PASO...



...Y UNA CARCAJADA ESCALOFRIANTE ESCAPÓ DE SU GARGANTA.

¡JA, JA, JA! ¡TE HE VENCIDO OTRA VEZ, TEMPESTAD! ¡CONOZCO ESTOS PARAJES COMO LA PALMA DE MI MANO!





¡DIOS NOS ASISTA...!  
¡AHORA LE HE RECO-  
NOCIDO...! ¡ES EL... EL  
CAPITAN DIABLO...!



PERO SERA MEJOR QUE  
NADIE SE ENTERE DE  
ESO... MERTOUN ES UN  
NOMBRE FALSO... ¡AH,  
CAPITAN DIABLO! TEN  
CUIDADO! EL VIEJO  
NATANIEL CONOCE  
TU SECRETO!



A LA MAÑANA SIGUIENTE, EL BARCO HOLAN-  
DES ARRIBO AL PUERTO DE BOURG-WESTRA,  
EN MAINLAND, DESPUES DE ESCAPAR DE LA  
TEMPESTAD.



SUPONGO, CAPITAN,  
QUE NO ME HARA  
USTED JUZGAR POR  
SESION.

YO... ¡EJEM...! EL BARCO  
SE HA SALVADO GRA-  
CIAS A USTED. LE ES-  
TOY MUY AGRADECIDO,  
SEÑOR MERTOUN.



SI QUIERE UN  
CONSEJO, CA-  
PITAN, ALEJE-  
SE DE LA BE-  
BIDA.

¡QUE ME PARTA UN RAYO SI  
VUELVO A PROBAR UNA GO-  
TA DE GINEBRA!



SEÑOR... QUISIERA COBRAR MI  
PACA Y QUEDARME EN BOURG-  
WESTRA CERO QUE HE ENCON-  
TRADO UNA BUENA COLOCA-  
CION EN TIERRA.

HABLA CON EL  
CONTRAMAES-  
TRE.



MERTOUN SE DIRIGIO A UNA TABERNA  
DEL PUEBLO.

¿SABE USTED DONDE  
HAY UNA POSADA...? SOMOS FORAS-  
TEROS Y NECESITAMOS ALOJAMEN-  
TO...

EL SEÑOR MAGNUS TROIL TENDRA MU-  
CHO GUSTO EN ACOGERLES EN SU PA-  
LACIO, ES EL DUEÑO DEL PUEBLO Y  
TIENE A GALA TRATAR BIEN A LOS FO-  
RASTEROS.



MERTOUN Y SU HIJO SE ENCAMINARON AL  
PALACIO DEL TODAVIA DESCONOCIDO  
MAGNUS TROIL...



TOMA...

¡UNA GUINEA...!  
¡GRACIAS, SEÑOR!



LE HA DADO UNA MONEDA DE ORO AL TA-  
BERNERO Y OTRA AL HOMBRE QUE LE HA  
TRAIDO EL EQUIPAJE... ¡AH,  
CAPITAN DIABLO! EL VIEJO  
NATANIEL TAMBIEN NECES-  
SITA DE TU GENEROSIDAD!



MAGNUS TROIL, SEÑOR DE BOURG-WESTRA, ACOGIO GENEROSAMENTE A LOS RECIENTE LLEGADOS.



PIENSO RESIDIR EN MAINLAND SEÑOR TROIL. EN CUANTO ENCUENTRE UNA CASA APROPIADA, DEJARE DE ABUSAR DE SU HOSPITALIDAD.

TOMESE EL TIEMPO QUE QUIERA PARA BUSCARLA. PARA MI ES UN PLACER GOZAR DE SU COMPAÑIA. ¡ES TAN RARO VER A UN FORASTERO POR BOURG-WESTRA!

MAGNUS ERA VIUDO. INMEDIATAMENTE PRESENTO SUS HIJAS MINNA Y BRENDA AL MUCHACHO.



AQUI TENEIS AL HIJO DE NUESTRO HUESPED. ESPERO QUE SEAIS BUENOS AMIGOS.

MI NOMBRE ES MORDAUNT.

BIENVENIDO A NUESTRA CASA. MI HERMANA SE LLAMA BRENDA Y YO MINNA.

EL JOVEN MORDAUNT, QUE JAMAS HABIA TENIDO COMPAÑERAS DE JUEGO, PASO UNAS SEMANAS DE FELICIDAD EN BOURG-WESTRA.



NÓ TE PREOCUPES. HABRA PARA LAS DOS.

¡YO TAMBIEN QUIERO FLORES!

BRENDA Y YO HEMOS DECIDIDO UNA COSA: CUANDO SEAS MAYOR, SERAS NUESTRO CABALLERO.



SIEMPRE OS DEFENDERE. ¡LO JURO!

PERO EL TACITURNO MERTOUN NO CONGENIABA DEMASIADO CON SU ANFITRION, HOMBRE PARLANCHIN Y BEBEDOR.

¡UN TRAGO DE GINEBRA DISIPARA SU MAL-HUMOR, SEÑOR MERTOUN!



GRACIAS. SOY ABSTEMIO.

UNA TARDE EN QUE MERTOUN SALIO A PASEAR...



¡BUENAS TARDES, CAPITAN!

AL OIRSE LLAMAR "CAPITAN", MERTOUN PALIDECIO TERRIBLEMENTE.



¿QUIEN DIABLOS ERES? ¿POR QUE ME HAS LLAMADO "CAPITAN"?

PERDON, SEÑOR. ME HABRE CONFUNDIDO...

POR OTRA PARTE, UN HOMBRE TIENE PERFECTO DERECHO A OCULTAR SU PASADO... Y YO TENGO MALA MEMORIA. ¡SOBRE TODO CUANDO PUEDO BEBER EN ABUNDANCIA!



TOMA Y DEJAME EN PAZ.

¡UNA GUINEA! JA, JA! MI SILENCIO TE COSTARA CARO, CAPITAN DIABLO!



AQUELLA NOCHE, A SOLAS EN SU DORMITORIO...

¡DIOS MÍO! YO TAMBIEN RECUERDO A ESE VIEJO... ¡LOS FANTASMAS DEL PASADO ME ACECHAN!





A LA MAÑANA SIGUIENTE, MERTOUN COMUNICÓ SU DECISIÓN A MAGNUS TROIL.



TANTO MEJOR, QUIERO UN RETIRO TRANQUIL, DONDE NADIE VENGA A MOLESTARME. LAS VEINTE MILLAS QUE SEPARAN YARLSHOF DEL PUEBLO ME PERMITIRAN GOZAR DE LA PAZ QUE ANDO BUSCANDO.



PERO NADA PUDO CAMBIAR LA DECISIÓN DE MERTOUN.



PERO EL VIEJO NATANIEL NO PERDIÓ EL RASTRO DE SU PRESA.



UNA VEZ EN EL CASERON DE YARLSHOF, MERTOUN CONTRATO A ALGUNOS SERVIDORES.



PERO EL ALMA DE MERTOUN NO CONOCÍA LA PAZ NI DE DÍA NI DE NOCHE...



AL CABO DE UNOS DÍAS, MERTOUN RECIBIÓ LA VISITA DEL VIEJO NATANIEL.



ME CONFORMO CON UN PAR DE GUINEAS.



¡CINCUENTA GUINEAS! ¿QUIÉN SERÁ ESE VIEJO HOMBRE?



AQUELLA NOCHE, MORDAUNT SE PREGUNTO POR PRIMERA VEZ QUE TERRIBLE MISTERIO ENVOLVÍA LA VIDA DE SU PADRE...







LA INFANCIA DEL JOVEN HABÍA TRANSCURRIDO EN CASA DE SU TIA BERENICE, DONDE JAMÁS SE PRONUNCIABA EL NOMBRE DE MERTOUN...



Y RECORDO UNA MAÑANA, DOS AÑOS ATRAS, EN EL COLEGIO EN QUE ESTABA INTERNADO...

TU PADRE ESTA AQUI, MORDAUNT, HA VENIDO A BUSCARTE.



¡AQUEL DIA VIO A SU PADRE POR PRIMERA VEZ!

TU TIA BERENICE HA MUERTO. AHORA YO CUIDARE DE TI. RECOGE TUS COSAS, QUE NOS VAMOS.



DURANTE DOS AÑOS HABIAN VIAJADO SIN DE SCANSO, BUSCANDO SIEMPRE LUGARES SOLITARIOS, HASTA VENIR A PARAR A AQUEL CASERON DE LA ISLA DE MAINLAND... ¡Y ESTO ERA CUANTO SABIA DE SU PADRE!



AL CABO DE UNAS SEMANAS, MORDAUNT BAJÓ A LA CERCANA ALDEA DE YARLSHOF A COMPRAR.

QUIERO MEDIA DOCENA DE ANZUELOS...

EN ESTA CAJA ENCONTRARA DE TODAS LAS MEDIDAS.



AL PASAR ANTE LA TABERNA TUVO UN EXTRAÑO ENCUENTRO.

¡HOLA, JOVEN MERTOUN...! TRANSMITALE MIS SALUDOS A SU SEÑOR PADRE. ¡VAMOS A SER VECINOS...! HE COMPRADO LA CASITA DEL ACANTILADO.

¿QUE QUIERE USTED? NO LE CONOZCO.



¡JA, JA, JA! SU SEÑOR PADRE SI QUE ME CONOCE... ¡CUALQUIER DIA LE HARE UNA VISITA!



AQUELLA NOCHE... HE VISTO AL VIEJO QUE VINO A VERTE, EN LA ALDEA... VESTIA BUENAS ROPAS Y ME HA DICHO QUE SE HA COMPRADO LA CASITA DEL ACANTILADO.



MERTOUN SE LEVANTÓ BRUSCAMENTE, ECHANDO LLAMAS POR LOS OJOS.

¡VOTO AL DIABLO! ¿HA HABLAO CONTI GO?



SOLO ME HA DICHO ESO... ¿QUE TE OCURRE, PADRE?

NADA... NO ME PASA CASO.





PERO, AQUE-  
LLA NOCHE...



EL SEÑOR DE YARLSHOF TOMO EL CAMINO DEL ACANTILADO.



AL MISMO TIEMPO QUE EL VIEJO NATANIEL  
ABANDONABA LA TABERNA DE LA ALDEA  
PARA DORMIR LA BORRACHERA EN SU CASA  
RECIENTE ADQUIRIDA.



... "SOBRE LA CUBIERTA SUENA, ACOMPA-  
ÑADA, LA PATA DE PALO DEL PIRATA  
EFRAIN..."



AL LLEGAR A SU CASA, UNA SOMBRA SE DES-  
PEGO DEL MURO.

¿EH...? ¿QUIEN AN-  
DA POR AHI?

¡MISERABLE! ¡PRO-  
METISTE ABANDO-  
NAR LA ISLA!



¡VAMOS, VAMOS, CAPITAN DIA-  
BLO...! AHORA SOY UN CABA-  
LLERO. TENGO UNA CASA Y  
VISTO BUENAS ROPAS.

¡EL CAPITAN DIA-  
BLO SOLO AVISA  
UNA VEZ!



¡NOOOO!



EL VIEJO DIO UN PASO EN FALSO Y SU  
CUERPO SE PRECIPITO AL ABISMO.



MERTOUN LANZO, TAMBIEN, UN GRITO  
TERRIBLE.

¡SEÑOR! ¡YO SOLO QUE-  
RIA ASUSTARLE! ¡LA PISTOLA ESTA-  
BA CARGADA CON POLVORA SOLA...!  
¿POR QUE ESTA NUEVA MUERTE SO-  
BRE MI CONCIENCIA?

¡HAY!!



PERO LAS ALGAS QUE LA MAREA ARROJABA A LA PLAYA AMORTIGLARON LA CAÍDA DE VEJO NATANIEL.



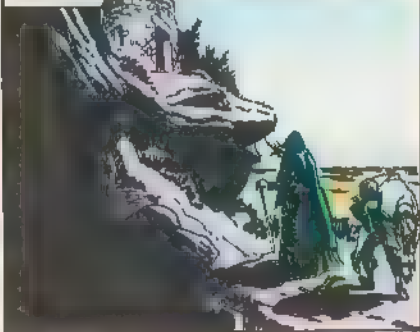
UNA EXTRAÑA PAREJA APARECIÓ JUNTO AL VIEJO MARINO.



AQUELLA MUJER ERA NORMA DE FIFUL-HEAT, PRIMA DE MAGNUS TROIL, Y SE LA CONSIDERABA UNA BRUJA CAPAZ DE HACER CAMBIAR LOS VIENTOS DE DIRECCIÓN.



EL CRIADO DE NORMA, DANDO PRUEBAS DE UNA FUERZA EXCEPCIONAL, CARGO CON EL CUERPO DEL VIEJO MARINO Y EMPRENDIERON UNA LARGA CAMINATA.



¿DÓNDE ESTOY?  
¿EN EL CIELO O  
EN EL INFIERNO?

SI SIGUES EN ESTE MISERO  
MUNDO, AMIGO, BEBE UN  
POCO DE GINEBRA.



NICK Y YO TE ENCONTRAMOS AL  
PEDEDEL ACANTILADO. ¿QUE DE-  
MONIOS TE HA OCURRIDO?

YO... PUES... HE EMPA-  
NADO TANTO EL CODO EN LA TA-  
BERNA DEL PUEBLO, QUE ME  
HE CAIDO.



¡HUM...! ESE GRAN-  
LUJA CREE QUE SOY  
TONTA. ¡PERO YO  
CONOZCO EL MEDIO  
DE DESATAR SU  
LENGUA!



NATANIEL SE RESTABLECIÓ BAJO LOS CUIDADOS DE NORMA.

¡ESTA DROGA HARÁ  
QUE CONTESTE A TODAS MIS PREGUNTAS.



MAÑANA ME REDE SU CASA Y DE  
LA ISLA, NORMA, LE RUEGO QUE  
NO DIGA A NADIE LO OCURRIDO.  
¡PREFIERO PASAR POR MUERTO!

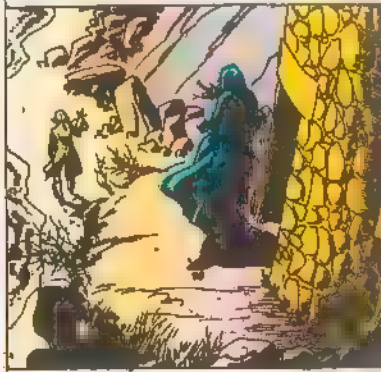
AQUELLA NOCHE, NORMA SE ACERCO AL CAMASTRO DEL VIEJO.

¿QUÉ EN TE ARROJO  
POR EL ACANTILADO?



EL SEÑOR DE YARL-  
SHOF, PERO YO LE  
CONOZCO POR OTRO  
NOMBRE... Y SE MUY  
BIEN SU HISTORIA.  
¡EL CAPTAN DIABLO!

A LA MAÑANA SIGUIENTE, NATANIEL ABANDONÓ LA CASA DE NORMA...





PARA EMBARCAR EN UN NAVIO DANÉS, EN BOURG-WESTRA



¡ADIOS, CAPITAN DIABLO!  
¡QUE ME PARTA UN RAYO  
S VUELVO A ENFRENTAR-  
ME CONTIGO!

ENTRETANTO, MERTOUN VVA EN-  
TREGADO A LA MAS NEGRA DESE-  
PERACION

¡HE FALTADO A MI  
JURAMENTO MATANDO A ESE HOM-  
BRE! EL SEÑOR HA DE CASTIGAR-  
ME POR ELLO



NORMA, QUE CONOCIA LOS TERR-  
IBLES SECRETOS DEL NUEVO SEÑOR  
DE VARLSHOF, HIZO LA SEÑAL DE  
LA CRUZ...

QUE EL SEÑOR SE  
CAPIADE DE ESTA  
POBRE ALMA  
ATORMENTADA.



¡SIN DUDA, LA MAREA SE LLEVO EL  
CADAVER DE NATANIEL! PERO  
BIEN SABE DIOS QUE YO NO QUISE  
COMETER UN NUEVO CRIMEN



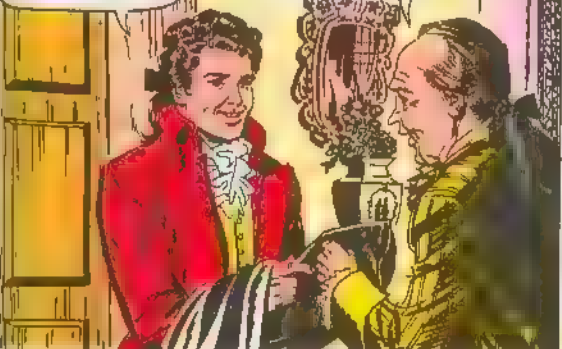
¡PASARON LOS AÑOS Y MORDAUNT  
CONVIRTIÓSE EN UN APLESTO MAN-  
CEBO.

¡HASTA LA VUEL-  
TA, AMIGOS!

¡QUE TE DIVIER-  
TAS EN BOURG-  
WESTRA!



¿SABE SI EL SEÑOR  
TROIL Y SUS HIJAS  
PUEDEN RECIBIRME?



PASE USTED, SEÑOR USTED  
VA ES COMO DE LA CASA.

¿HAY POSADA PARA  
UN CANSADO VIAJERO?



BIENVENIDO,  
AMIGO

MORDAUNT!  
¡QUE ALEGRIA

MORDAUNT PASO VARIOS DIAS EN CASA DE  
LOS TROIL, COMO OTRAS VECES...



¡QUE HERMOSA ES  
ESTA NOCHE!

¡POR DIOS, MOR-  
DAUNT, CONSE-  
GIRAS QUE ME  
SOFOQUE

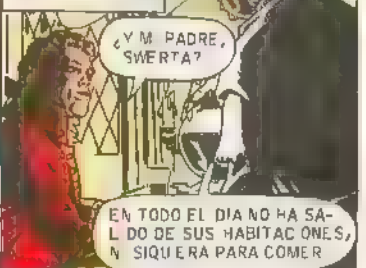
SOLO T EN-  
OJOS PARA  
ELLA.

¡HUM... ME PARECE QUE EL  
JOVEN MORDAUNT SE INTE-  
RESA MUCHO POR TU HIJA,  
MAGNUS



¡OJA, FUERA AS...  
ME ENCANTARIA TE-  
NERLE POR YERNO.

PERO EL REGRESO AL VIEJO CASERON  
DE VARLSHOF, DESPUES DE LAS FEL-  
ICES VELADAS DE BOURG-WE-  
STRA, CONSTITUIA UNA  
DURA PRUEBA  
PARA EL JOVEN



¿Y M PADRE,  
SWERTA?

EN TODO EL DIA NO HA SA-  
LIDO DE SUS HABITACIONES,  
NI SIQUERA PARA COMER





MORDAUNT VISITO A SU PADRE ANTES DE ACOSTARSE  
TE TRAIGO NOTICIAS DE BOL-RO-WE-STRÁ, PADRE  
DEJAME SOLO, HIJO NO TENGO GANAS DE HABLAR DE FRIVOLIDADES



AL QUEDARSE SOLO...  
DIOS MÍO! EL MUCHACHO NO TIENE NINGUNA CULPA... ¡ÉL ES EL ÚNICO HIJO QUE ME QUEDA Y LO ESTOY APARTANDO DE MÍ!



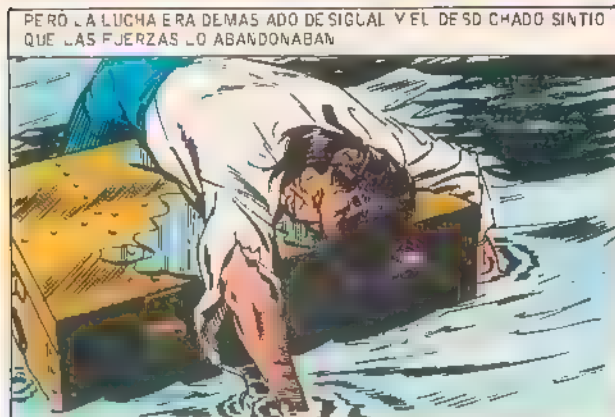
UNA TARDE EN QUE MORDAUNT PASEABA POR LA PLAYA  
¿QUE HACE AQUÍ ESTA GENTE?



¿QUE OCURRE?  
MIRAD, SEÑOR! EN LOS ARRECIFES HAY LOS RESTOS DE UN NAVÍO  
¿ALLÍ HAY UN NAUFRAGO JUNTO AL ESPOLÓN?



EFFECTIVAMENTE, UN NAUFRAGO LUCHABA CON EL OCEANO, ARRASTRANDO UN PESADO ARCON HACIA LA PLAYA



PERO LA LUCHA ERA DEMASIADO DESIGUAL Y EL DESDICHADO SENTIO QUE LAS FUERZAS LO ABANDONABAN



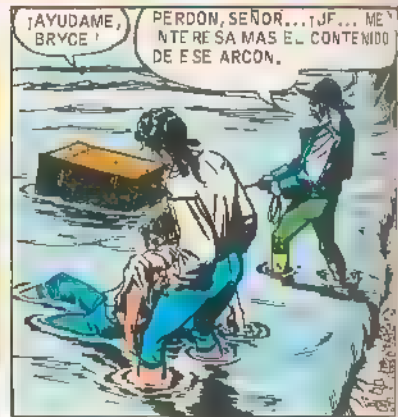
¿QUE VA A HACER, SEÑOR? ¿ESTA LÓCO?  
ESE HOMBRE NECESITA AYUDA...



MORDAUNT AVANZO HACIA EL DESCONOCIDO CON BRAZADAS RAPIDAS Y PODEROSAS.



EL JOVEN CONSIGUIÓ SU PROPOSITO, DESPUES DE DEMODADOS ESFUERZOS  
DATE PRISA, BRYCE! YA NO PLEDO MAS  
¡ALÁ VA!



¡AYUDAME, BRYCE!  
PERDON, SEÑOR... ¡JF... ME INTERESA MAS EL CONTENIDO DE ESE ARCON.



BYRLE SE DISPONIA A ROMPER EL CANDADO DEL ARCON, CUANDO APARECIO NORMA DE FULFLE-HEAT.



SUELTAA ESA PIEDRA, M SE-  
RABLE SAQUEADOR DE NAU-  
FRACOS BLONERO.

POCO A POCO, SEÑORA!  
ESTE HOMBRE ESTA MUER-  
TO Y YO HE RESCATADO SUS  
BIENES DEL MAR Y EN CONSE-  
CUENCIA, EL ARCA ME PER-  
TENECE

AYUDA AL JOVEN MORDAUNT O VOY  
A DESATAR SOBRE TU CABEZA TO-  
DAS LAS MALDICIONES DEL MUNDO!  
¡YA CONOCES MI PODER! AHORA  
MISMO TE CONVERTIRÁ EN PERRO  
SI ESO NO FLESE UN  
INSULTO PARA TAN  
NOBLES ANIMALES!



RENUNCIO AL HONOR DE SER  
UN PERRO... QUIZA CON ESTE  
CORDIAL LOGRAREMOS REAN-  
MAR AL NAUFRAGO



YA VUELVE  
EN SI...

QUE LASTIMA YA NO PUEDO  
QUEDARME CON EL CONTENI-  
DO DEL ARCON

EL DESCONOCIDO Y SU ARCON FUERON  
TRASLADADOS A LA CASA DE NORMA



¿DÓNDE ESTOY...?  
¿Y MI ARCON?

TRANQUILÍCESE AMIGO,  
TODO ESTÁ A SALVO. AHO-  
RA NECESITA DESCANSAR.  
MAÑANA VOLVERÉ A VER  
COMO SIGUE

FOR LA NOCHE, MORDAUNT LE  
CONTO LO OCURRIDO A SU PA-  
DRE

TOMA, Hijo. QUIZA ESE  
JOVEN NECESITE DINERO TER-  
MINA BIEN LA BUENA OBRA QUE  
TAN NOBLEMENTE HAS EMPE-  
ZADO



GRACIAS,  
PADRE...



TAL COMO HABÍA PROMETIDO,  
MORDAUNT VISITÓ AL DESCO-  
NOCIDO EL DÍA SIGUIENTE

ME LLAMO  
MORDAUNT.

LE DEBO LA VIDA, JOVEN. SOY EL  
CAPITAN CLEVELAND. LA TEMPE-  
STAD NOS ARROJÓ CONTRA LOS ARRE-  
CES Y HE PERDIDO MI BARCO, JUN-  
TO CON TODA LA TRIPULACION...



MI PADRE ME ENCARGÓ  
ANOCHES QUE OS OFRE-  
CERA ESTE DINERO. SI LO HA-  
BEIS PERDIDO TODO EN EL  
NAUFRAGO...

NADA DE ESO CON LO  
QUE HAY EN MI ARCON  
PUEDO FLETAR UN  
NUEVO BARCO. ACEPTA  
ESTA ESCOPETA  
COMO RECUERDO Y  
COMO PRUEBA DE  
GRATITUD

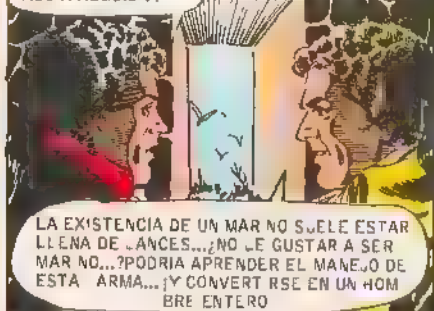


GRACIAS PA-  
RECE UN AR-  
MA EXCELEN-  
TE.

PERFECTA, AMIGO MIO. DU-  
RANTE MI AZAROSA VIDA HE  
TENIDO QUE EMPLEARLA MU-  
CHAS VECES, Y NUNCA HA  
FALLADO EL TIRITAJA...

MORDAUNT CREYO NOTAR UNA SINIESTRA ENTONACI-  
ON EN LAS EXPLICACIONES DEL CAPITAN CLE-  
VELAND.

¿QUÉ LE DECORLISTED...? ¿QUÉ HA MA-  
TADO A ALGUIEN?



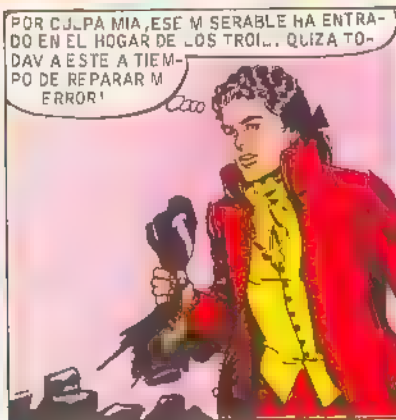
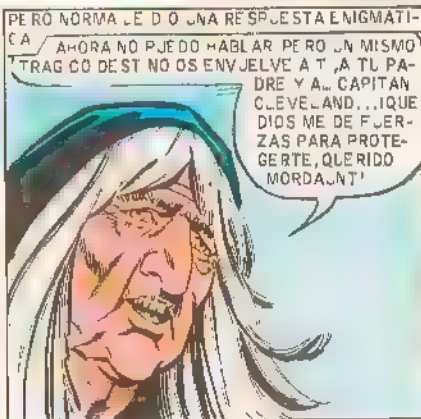
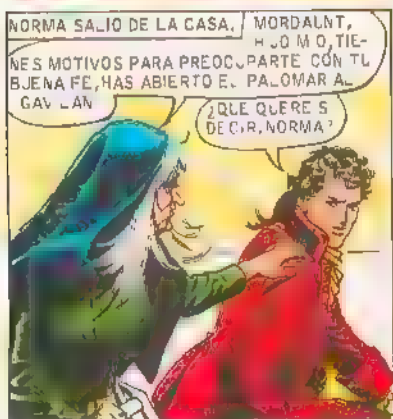
LA EXISTENCIA DE UN MAR NO SUELE ESTAR  
LLENA DE LANCES... ¿NO LE GUSTARÁ SER  
MARINO...? ¿PODRÍA APRENDER EL MANEJO DE  
ESTA ARMA...? Y CONVERTIRSE EN UN HOM-  
BRE ENTERO



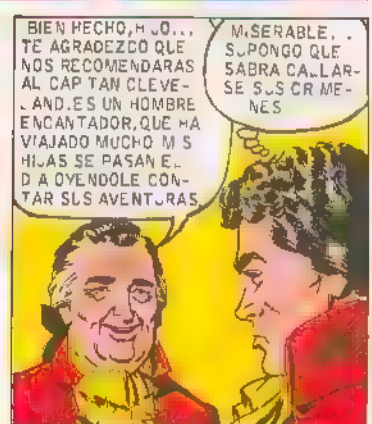
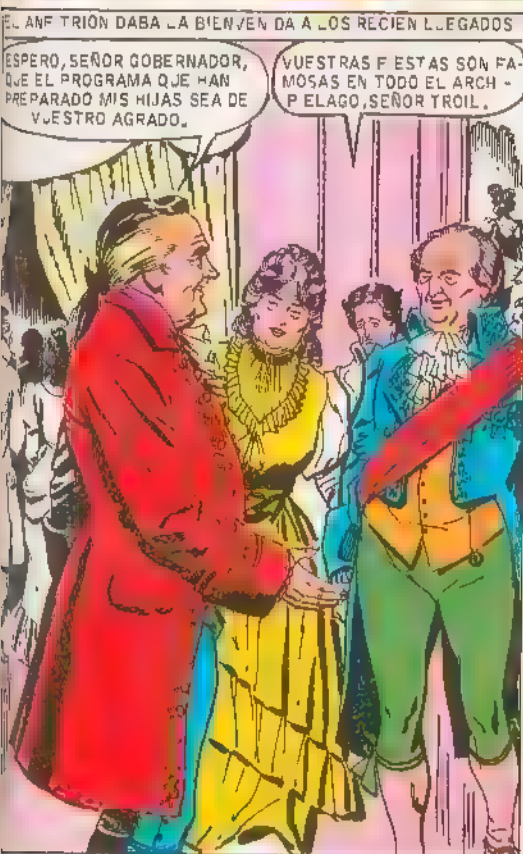
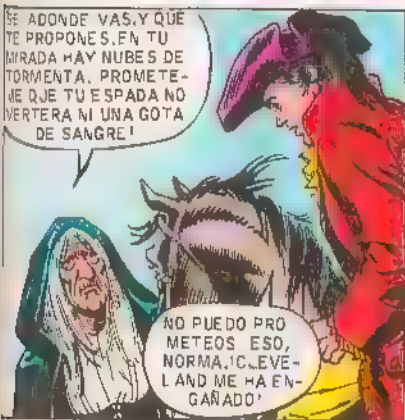
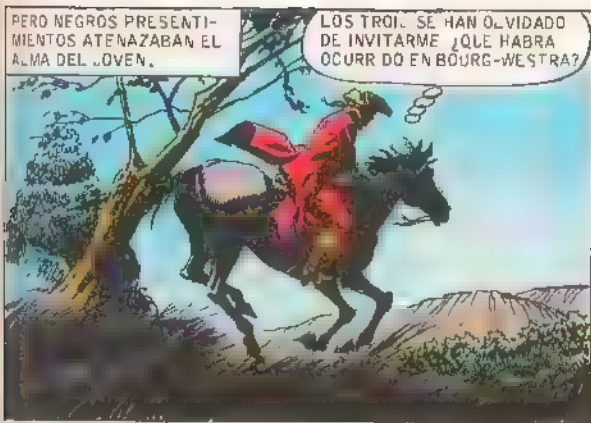
SI ESTÁ JUSTO CON VIDA, CREO QUE SE  
LO DEBE A UN HOMBRE ENTERO, CA-  
PITAN CLEVELAND.

NO SE ENFADÉ, JOVEN. ¡A, A, A, JA...! DEN-  
TRO DE POCO SALGO PARA BOURG-WESTRA,  
DONDE TOMARE EL PRIMER BARCO QUE VA-  
YA A KRYWALL.

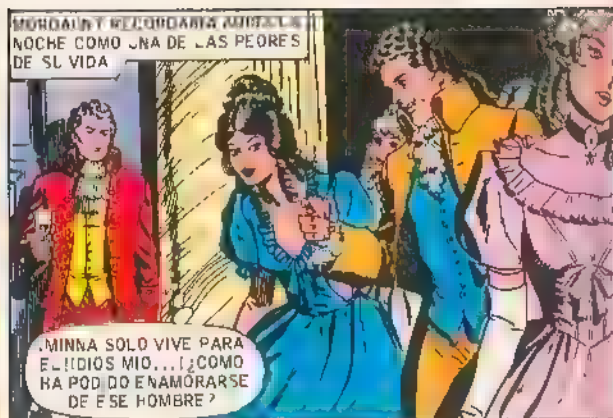
















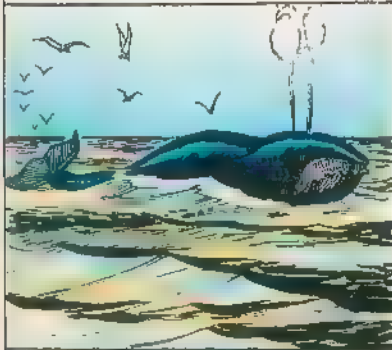
AQUELLA NOCHE, AL RETIRARSE A SU HABITACION, EL CAPITAN CLEVELAND SE ENCONTRO ANTE UN EXTRAÑO PRESENTE...

MALDICION



UNA TERRIBLE PALIDEZ INVADIO SUS FACciones. MORDAUNT HA DESCUBERTO QUIEN SOY!

A LA MAÑANA SIGUIENTE, FUE ANUNCIADA LA PRESENCIA DE UNA BALLENA CERCA DE LA PLAYA



LOS INVITADOS DE MAGNUS EMPRENDIERON LA CAZA DEL CETACEO EN DOS LANCHAS, MANDADAS POR MORDAUNT Y CLEVELAND RESPECTIVAMENTE.



BOGAD FIRMENLA LA ALCANZAMOS!

MORDAUNT FUE EL PRIMERO EN LANZAR EL PESADO ARPON...



PERO EL CETACEO SACUDIO SU PODEROSA COLA Y EL JOVEN CAYO AL AGUA.



CAPTAN! SE HA DADO UN GOLPE CON UN REMO Y ESTA DESVANECIDO



SEGUIR ADELANTE. VO ME ENCARGO DE MORDAUNT

CLEVELAND LUCHO BRAVAMENTE CON EL CLEAJE



CONSIGUIENDO LLEVAR EL CUERPO INANIMADO DE MORDAUNT HASTA LA PLAYA

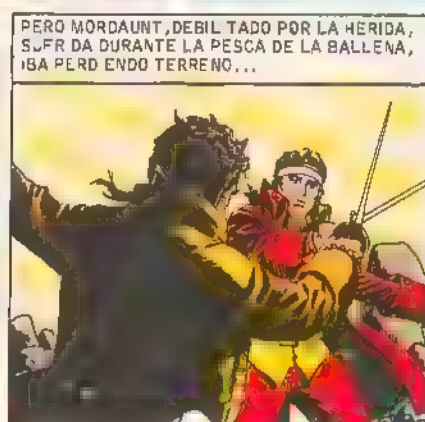
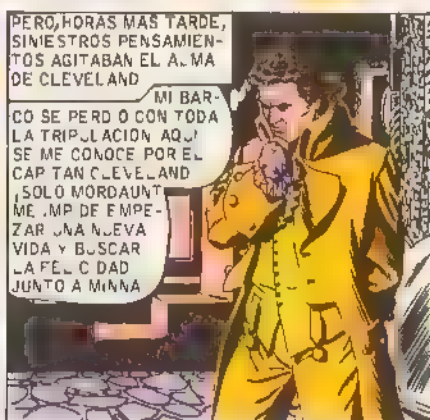


GRACIAS POR HABERME SALVADO LA VIDA, CAPITAN

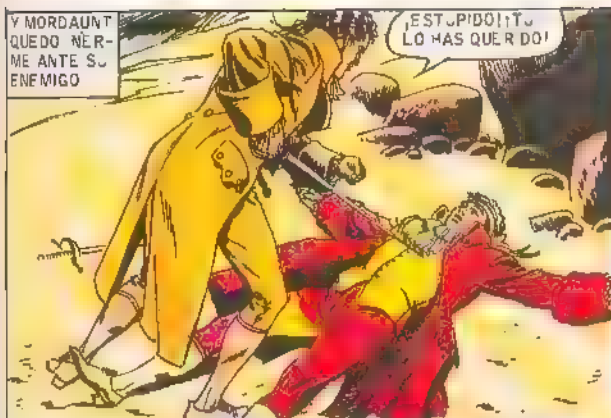


ME HE LIMITADO A PAGAR UNA DEUDA AHORA ESTAMOS EN PAZ









Y MORDAUNT QUEDO NERME ANTE SU ENEMIGO

ESTUPIDITO LO HAS QUERDO!



NO...! NO PUEDO BUSCAR MI FELICIDAD CON UN NUEVO CRIMEN! BAS TA DE HORROR Y DE SANGRE!



¡ADIOS, MORDAUNT! EL DESTINO HA QUERDO QUE NOS ENFRENTÁRAMOS, PERO NO TE GUARDANDO RENCOR!



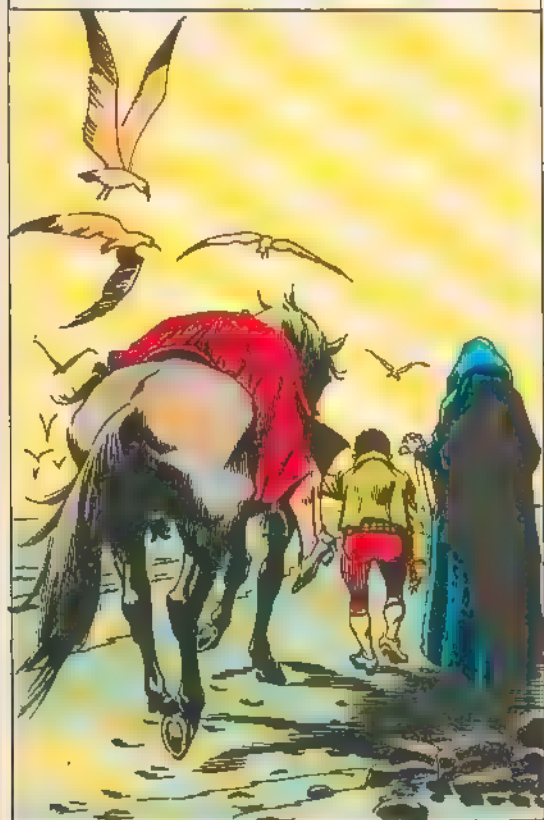
PERO CLEVELAND NO SABIA QUE EL DUELO, HABIA TENIDO UNA ESPECTADORA: NORMA DE FIERRE HEAD!



LA MUJER PRESTO LOS PRIMEROS AJUJOS AL JOVEN.

BENDITO SEA EL SEÑOR, QUE HA PEDIDO QUE EL CAPITAN CLEVELAND MATARA A SU PROPIO HERMANO!

Y MIENTRAS NORMA SE LLEVABA AL HERIDO HACIA SU CASA...



...EL CAPITAN CLEVELAND ABANDONABA BOURG-WESTRA SIN DESPEDIRSE DE NADIE.

¡ADIOS, MINNA, AMOR MÓ! VOLVERE A BUSCARTE CUANDO SEA DIGNO DE TÍ!



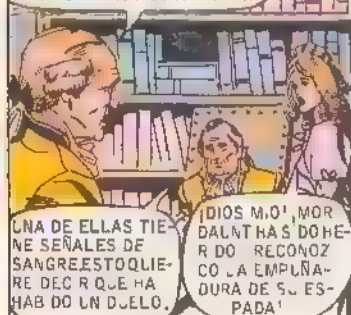
HORAS MAS TARDE, MINNA RECIBIO UNA CARTA DE CLEVELAND

QUERIDA MINNA OS HE MENTIDO RESPECTO A MI VIDA Y DEBO ALEJARME DE VOS MORDAUNT OS DRA QUE EN SOY QUIZA ALGUN DIA PODAIS PERDONARME". CLEVELAND.



AL MISMO TIEMPO, LLEGO UN CRIADO DE MAGNUS TRO L A LA CASA.

¡SEÑOR...! UN MUCHACHO HA ENCONTRADO ESTAS DOS ESPADAS EN LA PLAYA.



UNA DE ELLAS TIENE SEÑALES DE SANGRE! ESTO QUIERE DECIR QUE HA HABIDO UN DUELO.

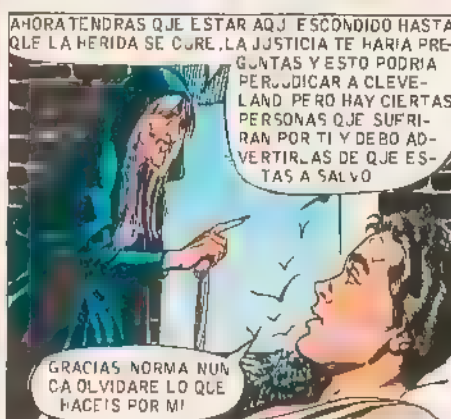
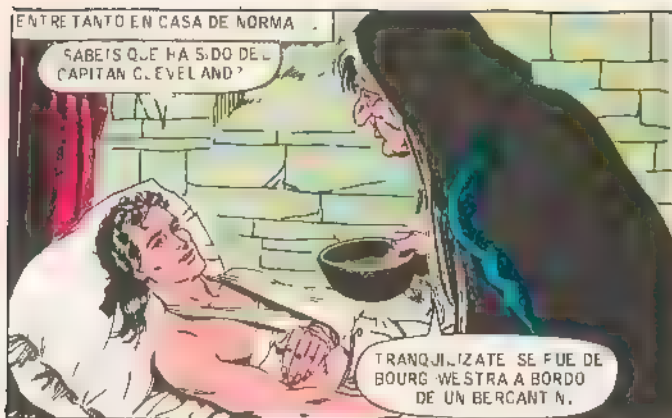
¡DIOS MÓ! MORDAUNT HAS DOHERDO RECONOCER LA EMPUNADURA DE SU ESPADA!

PERO, POR MAS QUE MAGNUS Y SUS CRIADOS BUSCARON POR LA PLAYA, NO SE ENCONTRO RASTRO DE MORDAUNT NI DE CLEVELAND.

ES INUTIL HAN DESAPARECIDO







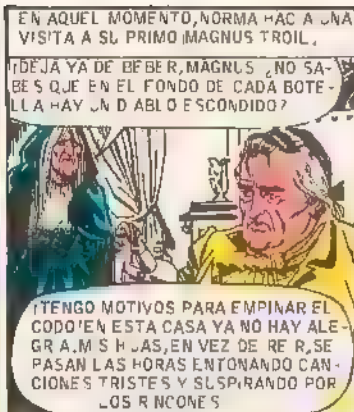




LAS DOS JÓVENES TENIAN UN MISMO PENSAMIENTO.

NO PUEDO COMPRENDER PORQUE EL CAPITAN CLEVELAND SE MARCHO TAN BRUSCAMENTE

¡TU, AL MENOS, SABES QUE CLEVELAND ESTA VIVO... PERO, ¿Y MORDALINT? ¿QUE HABRA SIDO DE EL?



EN AQUEL MOMENTO, NORMA HACE UNA VISITA A SU PRIMO MAGNÚS TROIL.

¡DEJA YA DE BEBER, MAGNÚS! NO SABES QUE EN EL FONDO DE CADA BOTELLA HAY UN DIABLO ESCONDIDO?

¡TENGO MOTIVOS PARA EMPINAR EL CODO EN ESTA CASA YA NO HAY ALEGRIA SIN HUIR, EN VEZ DE REIR, SE PASAN LAS HORAS ENTONANDO CANCIONES TRISTES Y SUSPIRANDO POR LOS RECONOS



SI QUIERES QUE VUELVA LA RISA A SUS LABIOS Y EL COLOR A SUS MEJILLAS, TENES QUE LLEVARLAS A LA FERIA DE KIRKWALL. ¡ALLI ESTA SU DESTINO!

¡NO ME VENGAS CON MONSERGAS. ¡JAMAS HE CREIDO EN TUS PODERES SOBRE-NATURALES, NORMA.



NORMA DEJO ESCAPAR UNA EXTRAÑA CARCAJADA.

PERO TU IRAS A KIRKWALL CON TUS HIJAS. ¡TODOS NOS ENCONTRAREMOS ALLA!



ENTRETANTO, UN MISTERIOSO NAVIO ARRIBA A KIRKWALL Y ECHABA EL ANCLA FUERA DE LA RADA, LEJOS DE LOS CAÑONES DE LA COSTA.



SI ES CIERTO QUE EL BARCO DE CLEVELAND SE HUNDIO CON TODA LA TRIPULACION, ME PARECE ESTUPIDO ARRISCAR EL PELLEJO

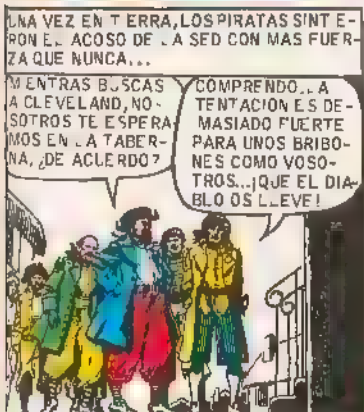
CALMATE, GOFFE. SERIA LA PRIMERA VEZ QUE EL CAPITAN CLEVELAND FALTARA A UNA CITA



PROCURAD COMPORTAROS COMO CABALLEROS, SI DESCUBREN NUESTRA CONDICION, NOS PONDRAN UNA SOGA AL CUELLO.

¡PERDES EL TIEMPO! SEGURO QUE EL CAPITAN CLEVELAND ESTA EN LOS INFERNOS!

NO OS OLVIDEIS DE TRAER BEBIDA!



UNA VEZ EN TIERRA, LOS PIRATAS SINTIERON EL ACOSO DE LA SED CON MAS FUERZA QUE NUNCA...

MENTRAS BUSCAS A CLEVELAND, NOSOTROS TE ESPERAMOS EN LA TABERNA, DE ACUERDO?

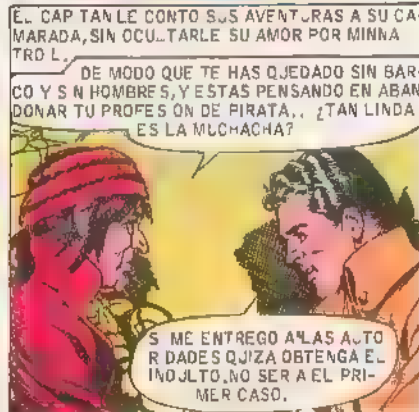
COMPRENDO... LA TENTACION ES DEMASIADO FUERTE PARA UNOS BRIBONES COMO VOSOTROS... ¡QUE EL DIABLO OS LLEVE!



BUNCE RECORRIÓ VARIAS POSADAS DEL PUEBLO, HASTA QUE

¡CAPITAN CLEVELAND!

¡AMIGO, BUNCE

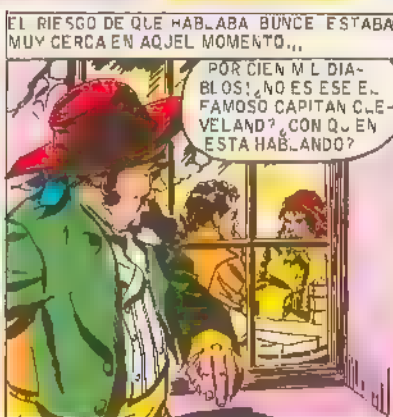
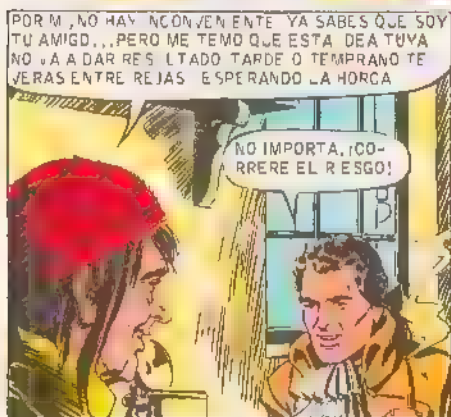


EL CAPITAN LE CONTO SUS AVENTURAS A SU CAMARADA, SIN OCULTARLE SU AMOR POR MINNA TROIL.

DE MODO QUE TE HAS QUEDADO SIN BARCO Y SIN HOMBRES, Y ESTAS PENSANDO EN ABANDONAR TU PROFESION DE PIRATA... ¿TAN LINDA ES LA MUCHACHA?

SI ME ENTREGO A LAS AUTORIDADES QUIZA OBTENGA EL INOJITO, NO SERA EL PRIMERO CASO.









BUNCE NO SE HIZO REPETIR LA ORDEN DE SU AMIGO.

¡VOLVEREMOS  
A VERNOS, CA-  
BALLEROS!



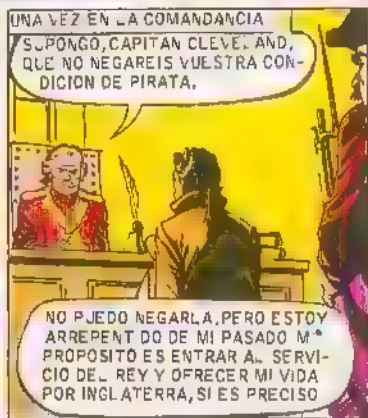
CLEVELAND TUVO QUE SUCUMBIR A LA SUPERIORIDAD NUMÉRICA...



¡DICEN QUE ES  
UN FAMOSO PI-  
RATA!

¡QUE ELEGANTE! NO  
SABIA QUE LOS PIR-  
TAS VUESTROS ASÍ!

¡A LA HOR-  
CA CON EL!



UNA VEZ EN LA COMANDANCIA  
SOPONGO, CAPITAN CLEVELAND,  
QUE NO NEGAREIS VUESTRA CON-  
DICION DE PIRATA.

NO PUEDO NEGARLA, PERO ESTOY  
ARREPENTIDO DE MI PASADO. MI  
PROPOSITO ES ENTRAR AL SER-  
VICIO DEL REY Y OFRECER MI VIDA  
POR INGLATERRA, SI ES PRECISO.



¡A, JA, JA! NO TENDRE S-  
TEMPO PARA TANTAS CO-  
SAS, AMIGO! AQUI TENE-  
MOS POR COSTUMBRE  
AHORCAR A LOS PIRATAS.

BUNCE TIENE RA-  
ZON. JAMAS PODRE  
LAVAR LA DESHON-  
RA DE MI NOMBRE!

ENTRETANTO, BUNCE ESCAPABA POR LOS TEJADOS HACIENDO GALA DE SU AGILIDAD.



SI CONSIGO LLEGAR A LA TABER-  
NA, LES DAREMOS UNA LECCION  
A ESOS COBARDES.



BUNCE CONSIGUIÓ SU OBJETIVO.  
¡CAMARADAS!



EL CAPITAN CLEVELAND HA SIDO RE-  
CHO PRISIONERO POR LOS SOLDADOS.  
¡VAMOS A PERMITIR QUE LO AHOR-  
QUEN?

NO! ¡NUNCA!

¡VAMOS A RES-  
CATARLE!

¡ENVALENTONADOS POR LA BEBIDA, LOS  
PIRATAS SE LANZARON A LA CALLE...



¡A LA COMAN-  
DANCIA...!

¡ADELANTE,  
AMIGOS!

¡SEMBRANDO EL PANCO ENTRE LA  
POBLACION!



¡VIVA EL CAPITAN  
CLEVELAND!

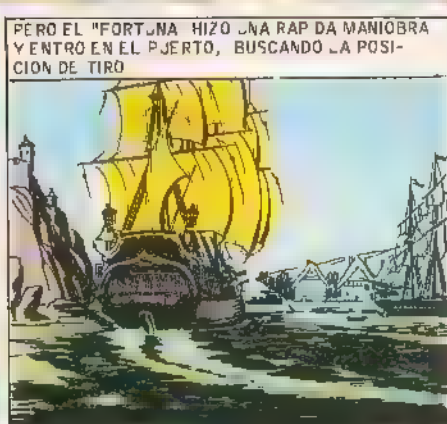
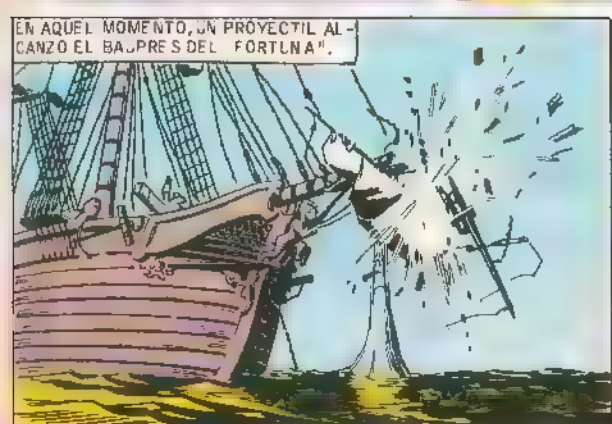
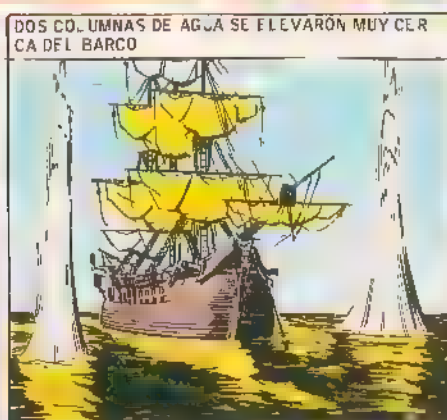
¡PASO  
LIBRE!

¡ADELAN-  
TE!

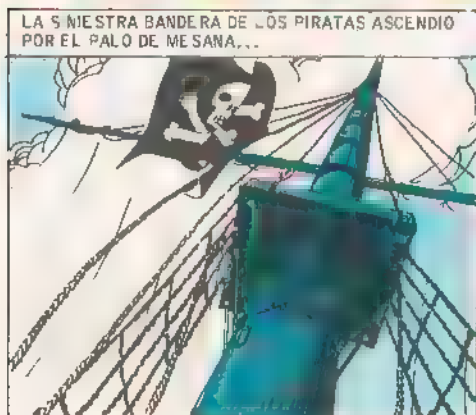














CLEVELAND Y SUS PIRATAS AVANZARON POR LAS CALLES DE SIERTAS.



"CON SU PATA DE PALO MATA CUCARACHAS Y TOCA EL TAMBOR EL PIRATA EFRAIN."

HASTA EL EDIFICIO DEL AYUNTAMIENTO



SEÑOR PREBOSTE NO PENSAMOS CAUSAR NINGÚN DAÑO PERO NECESITAMOS APROVISIONARNOS EN CUANTO HAYAMOS REPUESTO NUESTRA DESPENSA NOS HAREMOS A LA MAR.

SI AYUDAMOS A UN BARCO PIRATA SU MAJESTAD TOMARA REPRESALIAS CONTRA NOSOTROS.

EN LA RADA DE STORMNES HAY UNA CASITA ABANDONADA. SI LLEVAS ALLA LAS PROVISIONES, MIS HOMBRES SE ENCARGARAN DE "ROBARLAS", A FIN DE LIBRAROS DE TODA RESPONSABILIDAD.



VUESTRAS CONDICIONES ME PARECEN ACEPTABLES. ¡DE ACUERDO!

PARA GARANTIZAR EL COMPROMISO, YO ME QUEDARE DE REHEN Y UNO DE VUESTROS IRA AL "FORTUNA" CON MIS COMPAÑEROS. MAÑANA, AL AMANECEER, HAREMOS EL CANJE EN STORMNES.



SI... ¡UH... ME PARECE UNA BUENA IDEA

EL CAPITAN CLEVELAND FUE CONFINADO EN LA VIEJA GLESLIA DE KIRKWALL



Y UNO DE LOS CONDEJALES, ELEGIDO POR SORTEO, EMBARCO EN LA CHALLPA.



UN TRAGO OS AYUDARA A LEVANTAR EL ANIMO, SEÑOR CONDEJAL!

NO, GRACIAS... NO BEBO.

PERO GOFFE TENIA SU PLAN TRAZADO



ME APENA MUCHO VEROS AQUI, SEÑOR CONCEJAL. ¡QUE EN SABE SI VOLVEREIS A VER A VUESTRA FAMILIA!

¿QUE QUEREIS DECIR?

QUE MIS COMPAÑEROS, EN CUANTO HAYAN RESCATADO A SU CAPITAN, OS ECHARAN AL MAR CON UNA PIEDRA ATADA AL CUELLO



¡DOS MIO, ESTOY PERDIDO!

PERO YO SOY UN HOMBRE SENSIBLE Y OS AYUDARE A ESCAPAR DEL BARCO EN CUANTO ANOCHEZCA



¡OH, SI, AYUDADME! ¡TOMAD ESTA BOLSA LLENA DE GINEAS!

AL CAER LA NOCHE, GOFFE SIGUIÓ ADELANTE CON SU PLAN



¡DAOS PRISA! ¡Y PROCLAD NO HACER RUIDO CON LOS REMOS!





¡JA, JA, JA! ¡VEREMOS COMO TE LAS ARREGLAS AHORA, CAPITAN CLEVELAND!



¡ME HA SALVADO LA VIDA! ¡HASTA ENTRE LOS PIRATAS HAY ALMAS PIADOSAS!

EL ASUSTADO CONCEJAL SE PRESENTO ANTE EL CONCEJO.

¡AMIGOS...! ¡LOS PIRATAS QUERIAN ECHARME AL MAR CON UNA PIEDRA AL CUELLO, PERO HE LOGRADO HUIR DEL BARCO!



ESTO NOS CONCEDE CIERTA VENTAJA, PUESTO QUE EL CAPITAN CLEVELAND SIGUE EN NUESTRO PODER.

PERO MORDAUNT, QUE HABIA DESEMBARCADO EN UNA PLAYA CERCANA CON UN GRUPO DE MARINEROS ARMADOS, IRRUMPIO EN LA SALA.



SEÑOR PREBOSTE: CONOZCO LA SITUACION Y CREO QUE DEBEIS CUMPLIR LO PACTADO. DE LO CONTRARIO, EL "FORTUNA" BOMBARDEARA LA CIUDAD.

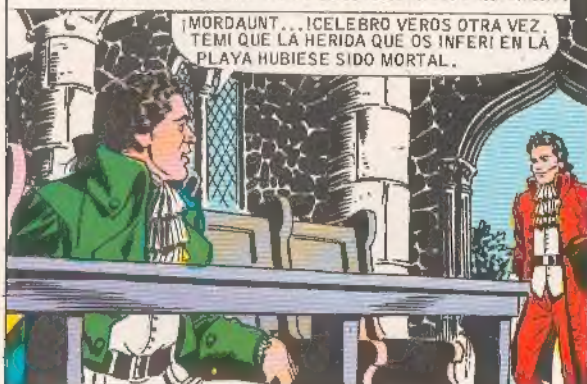
ES CIERTO... NO PODEMOS CORRER ESE RIESGO.

Y CREO, TAMBIEN QUE ES PRECISO ORGANIZAR UNA MILICIA PARA HACER FRENTE A LOS PIRATAS, SI SE PRESENTA EL CASO.



ES UNA BUENA IDEA, JOVEN, PONEOS AL HABLA CON EL COMANDANTE.

AL CABO DE UNA HORA, MORDAUNT FUE A VISITAR AL PRISIONERO.



MORDAUNT... ¡CELEBRÉ VEROS OTRA VEZ. TEMI QUE LA HERIDA QUE OS INFERI EN LA PLAYA HUBIESE SIDO MORTAL.

EL REHEN QUE SE LLEVARON VUESTROS COMPAÑEROS HA ESCAPADO DEL BARCO. ESTAIS EN PELIGRO, PERO PROCURARE SALVAR VUESTRA VIDA.



ME SORPRENDE QUE OS PREOCUPEIS POR LA VIDA DE UN PIRATA.

CREO QUE OS HE JUZGADO MAL, CLEVELAND. Y AHORA COMPRENDO QUE VUESTROS DESEOS DE REHABILITAR VUESTRO NOMBRE ERAN SINCEROS.



DE TODOS MODOS, ES DEMASIADO TARDE.

AL AMANECER FUE DESCUBIERTA LA FUGA DEL CONCEJAL.



¡EH, CAMARADAS! ¡EL REHEN HA ESCAPADO!

¡ZAFARRANCHO DE COMBATE! ¡HA LLEGADO EL MOMENTO DE CAÑONEAR LA CIUDAD!

¡MISERABLE! ¡LO QUE TU QUIERES ES PONER EN PELIGRO LA VIDA DE CLEVELAND!



¡YO... YO SOY, AHORA, EL CAPITAN.



EN AQUEL MOMENTO, EL PIRATA QUE ESTABA DE VIGIA...



¡UN BERGANTIN SE ACERCA AL PUERTO!

BUNCE HIZO ARRIAR EL PABELLON PIRATA PARA SORPRENDER A LOS TRIPULANTES DEL BERGANTIN.



¡PREPARAD LOS GARFIOS DE ABORDAJE! ¡VAMOS A SUSTITUIR EL REHEN QUE SE HA ESCAPADO POR OTROS!

EL ATAQUE DE LOS PIRATAS FUE FULMINANTE.



¡AL ABORDAJE!

COGIDOS POR SORPRESA, LOS MARINEROS NO OFRECIERON RESISTENCIA. ¡MAGNUS TROIL Y SUS HIJAS IBAN EN AQUEL BARCO...!

SI VOS SOIS MAGNUS TROIL, LAS SEÑORITAS SERAN MINNA Y BRENDA, ¿NO?



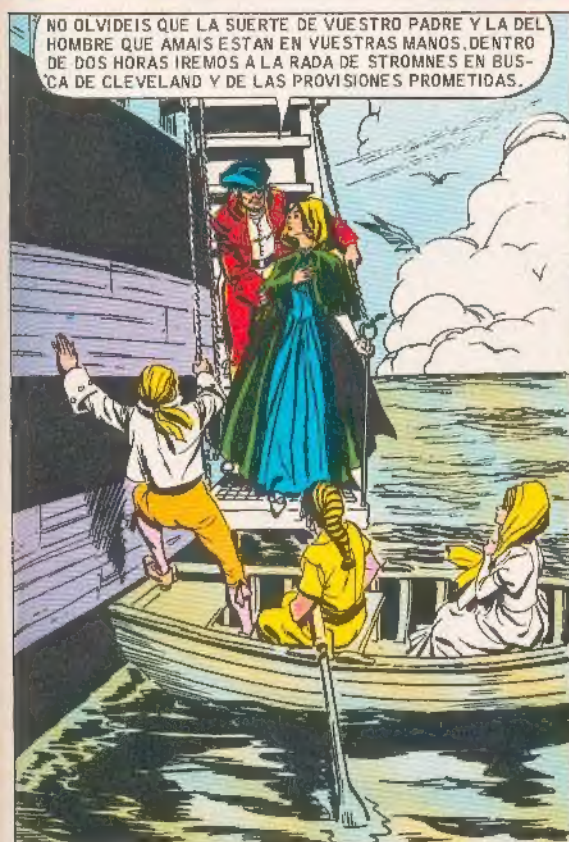
¿COMO SABEIS LOS NOMBRES DE MIS HIJAS?

SEÑORITA MINNA: VOS Y VUESTRA HERMANA BAJAREIS A TIERRA PARA CONTARLE AL PREBOSTE LO QUE OCURRE. EL SEÑOR TROIL SE QUEDARA AQUI DE REHEN, A FIN DE CANJEARLO CON CLEVELAND, NUESTRO CAPITAN...



¡DIOS MIO! ¡CLEVELAND ES UN PIRATA! ¡AHORA COMPRENDO POR QUE HUYO DE MI!

NO OLVIDEIS QUE LA SUERTE DE VUESTRO PADRE Y LA DEL HOMBRE QUE AMAIS ESTAN EN VUESTRAS MANOS. DENTRO DE DOS HORAS IREMOS A LA RADA DE STORMNES EN BUSCA DE CLEVELAND Y DE LAS PROVISIONES PROMETIDAS.



AFORTUNADAMENTE, EL PREBOSTE CUMPLIO EL PACTO, Y CLEVELAND FUE CONDUCTIDO A LA PLAYA PARA CANJEARLO POR MAGNUS TROIL.



CLEVELAND BAJÓ LOS OJOS AL ENCONTRARSE ANTE TROIL.

SEÑOR TROIL... PERDONADME, POR HABEROS ENGANADO.

¡ES DIOS QUIEN HA DE JUZGAROS, CAPITAN!



EN AQUEL MOMENTO, EL PIRATA OYO UNA VOZ FEMENINA QUE HUBIERA RECONOCIDO ENTRE MIL.



¡CAPITAN CLEVELAND!

¡MINNA!

HE QUERIDO VEROS POR ULTIMA VEZ, CAPITAN... ¡QUE EL SEÑOR SE APIADE DE VUESTRA ALMA!

¡MINNA, AMOR MIO...! TU ME HAS CONVERTIDO EN OTRO HOMBRE. EL DESTINO ME ARRASTRA LEJOS DE AQUI; PERO TE JURO QUE ABANDONARE A MIS COMPAÑEROS PARA REHABILITAR MI APELLIDO...











EN CUANTO AL ACUSADO, EXISTE UNA PETICION DE GRACIA A FAVOR DE CLEMENTE VAUGHAM, QUE DEFENDIO CON RIESGO DE SU VIDA A LAS HIJAS DEL GOBERNADOR DE QUEMPOA, SECUNDADO POR SU LUGARTENIENTE BUNCE...

¡E SE SOY YO, MI COMANDANTE!



POR LO TANTO, SE REALIZARAN LAS COMPROBACIONES NECESARIAS Y LOS ACUSADOS SERAN JUZGADOS EN LONDRES, A FIN DE QUE LA LEY TENGA EN CUENTA TODOS LOS FACTORES QUE JUEGAN EN SU FAVOR... ¡SE LEVANTA LA SESION!



¡CLEMENTE, HIJO MIO!

¡PADRE!

¡BRAVO!



UNOS DIAS MAS TARDE, EN EL CASERON DE YARLSHOF...

¡ADIOS, MORDAUNT...! LOS HOMBRES COMO YO HAN DE VIVIR SOLOS CON SUS REMORDIMIENTOS. EL DINERO QUE TE DEJO PERTENECIO A TU PADRE Y PUEDES USARLO SIN NINGUN ESCRUPULO... ¡OJALA ENCUENTRES LA PAZ Y LA FELICIDAD QUE YO NUNCA HALLE!

ADIOS, PADRE.



EL JOVEN MORDAUNT PIDIO Y OBTUVO LA MANO DE BRENDA TROIL...



UN DIA LLEGO UNA CARTA PARA MORDAUNT...

¡BUENAS NOTICIAS! MI HERMANO Y BUNCE HAN SIDO ABSUELTOS...

¡EL SEÑOR HA ESCUCHADO MIS PLEGARIAS!



UNOS MESES MAS TARDE, EL FALSO "CAPITAN CLEVELAND" HIZO UNA BREVE VISITA A BOURG-WESTRA.

SE PRESENTA EL TENIENTE VAUGHAM, DE LA MARINA DE GUERRA DE SU MAJESTAD BRITANICA.

¡HERMANO!

¡DIOS MIO! ¡QUE ALEGRIA VA A TENER MINNA!



EL JOVEN TENIA QUE VOLVER AL BARCO Y MINNA LE ACOMPAÑÓ AL PUERTO.

DURANTE CINCO AÑOS HE DE SERVIR EN LA ARMADA, PERO UN DIA, SI DIOS LO PERMITE, VOLVERE A BUSCARTE... ENTONCES YA NO SERE UN PIRATA, SINO UN HOMBRE HONRADO...

YO SIEMPRE HE TENIDO FE EN TI...



¡ADIOS, MINNA!

¡SIEMPRE TE ESPERARE!

FIN